



- EN User manual
- DE Bedienungsanleitung
- FR Mode d'emploi
- IT Istruzioni per l'uso
- ES Manual de usuario
- PT Manual de instruções
- NL Gebruikershandleiding
- GR Οδηγίες χρήσης



NESCAFÉ DOLCE GUSTO

[www.dolce-gusto.com](http://www.dolce-gusto.com)

UK 0800 707 60 66  
GH 0800 365 23 48  
DE 0800 365 23 48  
AT 0800 365 23 48

FR 0800 97 07 80  
ES 902 312 300  
PT 800 200 153  
IT 800 365 234

NL 0800 365 23 48  
LU 8002 3183  
BE 0800 93 217  
GR 800 11 68068

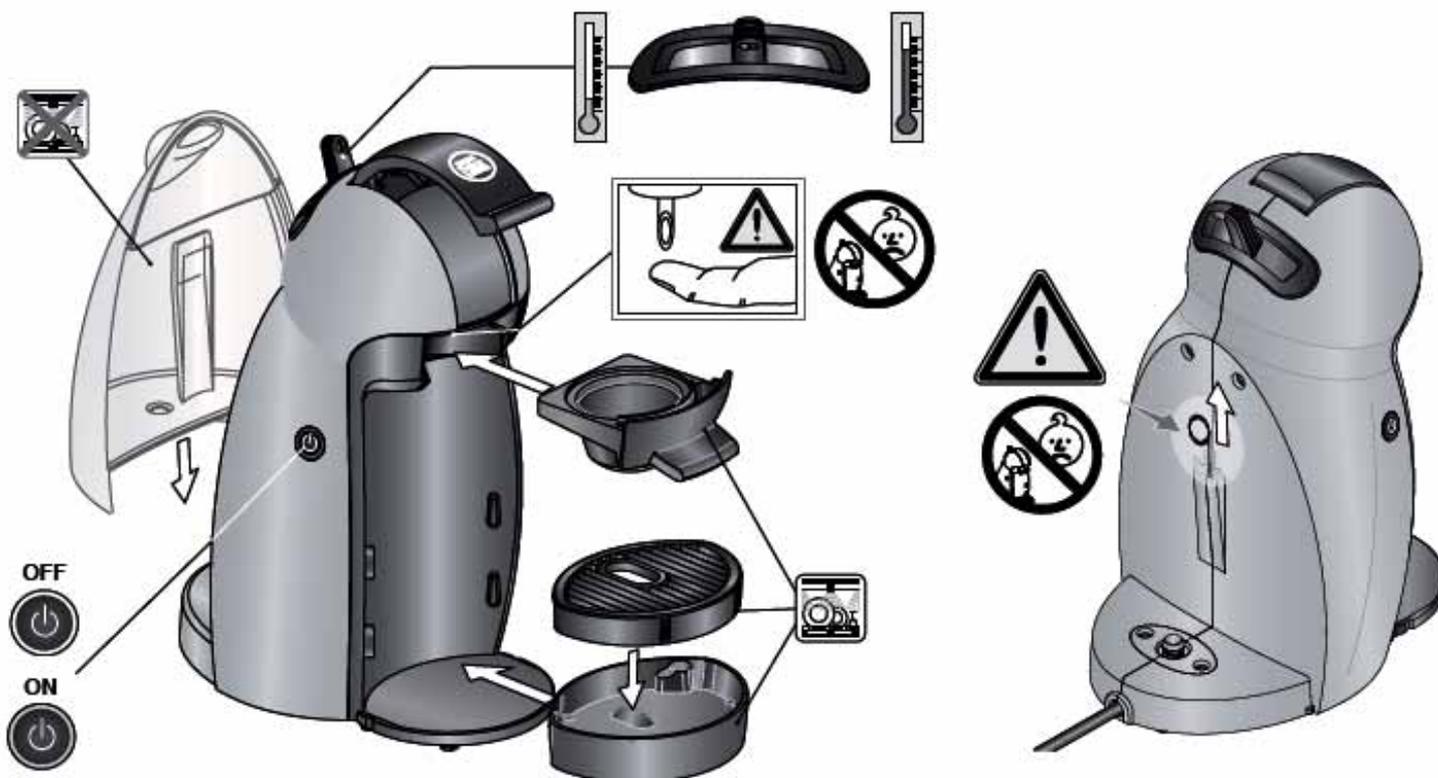
	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>EN</b> Overview</li> <li><b>DE</b> Übersicht</li> <li><b>FR</b> Vue d'ensemble</li> <li><b>IT</b> Vista d'insieme</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>ES</b> Vista general</li> <li><b>PT</b> Vista geral</li> <li><b>NL</b> Beschrijving</li> <li><b>GR</b> Περιγραφή</li> </ul>	 <b>3</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>EN</b> Product range</li> <li><b>DE</b> Produktübersicht</li> <li><b>FR</b> Gamme de produits</li> <li><b>IT</b> Gamma di prodotti</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>ES</b> Gama de producto</li> <li><b>PT</b> Gama de Produtos</li> <li><b>NL</b> Productassortiment</li> <li><b>GR</b> Συλλογή προϊόντων</li> </ul>	 <b>4</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>EN</b> First use</li> <li><b>DE</b> Erste Inbetriebnahme</li> <li><b>FR</b> Première mise en service</li> <li><b>IT</b> Prima messa in funzione</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>ES</b> Primera puesta en funcionamiento</li> <li><b>PT</b> Primeira utilização</li> <li><b>NL</b> Eerste gebruik</li> <li><b>GR</b> Πρώτη χρήση</li> </ul>	 <b>6</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>EN</b> Preparing a beverage</li> <li><b>DE</b> Getränkezubereitung</li> <li><b>FR</b> Préparation d'une boisson</li> <li><b>IT</b> Preparazione delle bevande</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>ES</b> Preparación de una bebida</li> <li><b>PT</b> Preparação de bebidas</li> <li><b>NL</b> Bereiding van de dranken</li> <li><b>GR</b> Προετοιμασία ροφήματος</li> </ul>	 <b>7</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>EN</b> Cleaning</li> <li><b>DE</b> Reinigung</li> <li><b>FR</b> Nettoyage</li> <li><b>IT</b> Pulizia</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>ES</b> Limpieza</li> <li><b>PT</b> Limpeza</li> <li><b>NL</b> Reinigen</li> <li><b>GR</b> Καθαρισμός</li> </ul>	 <b>9</b>
 KRUPS F054	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>EN</b> Descaling every 3-4 months</li> <li><b>DE</b> Entkalkung alle 3-4 Monate</li> <li><b>FR</b> Détartrage tous les 3-4 mois</li> <li><b>IT</b> Decalcificazione ogni 3-4 mesi</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>ES</b> Descalcificación cada 3-4 meses</li> <li><b>PT</b> Descalcificação a cada 3-4 meses</li> <li><b>NL</b> Om de 3-4 maanden ontkalken</li> <li><b>GR</b> Αφαίρεση αλάτων κάθε 3-4 μήνες</li> </ul>	 <b>10</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>EN</b> Troubleshooting</li> <li><b>DE</b> Störungsbehebung</li> <li><b>FR</b> Dépannage</li> <li><b>IT</b> Guasti</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>ES</b> Resolución de problemas</li> <li><b>PT</b> Resolução de problemas</li> <li><b>NL</b> Storingen oplossen</li> <li><b>GR</b> Αντιμετώπιση προβλημάτων</li> </ul>	 <b>11</b>
	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>EN</b> Safety precautions</li> <li><b>DE</b> Sicherheitshinweise</li> <li><b>FR</b> Consignes de sécurité</li> <li><b>IT</b> Indicazioni di sicurezza</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>ES</b> Indicaciones de seguridad</li> <li><b>PT</b> Recomendações de segurança</li> <li><b>NL</b> Veiligheidsmaatregelen</li> <li><b>GR</b> Οδηγίες ασφαλείας</li> </ul>	 <b>13-20</b>



**EN** Overview  
**DE** Übersicht  
**FR** Vue d'ensemble  
**ES** Vista general

**PT** Vista geral  
**IT** Vista d'insieme  
**NL** Beschrijving  
**GR** Περιγραφή

**NESCAFÉ**  
**Dolce**  
**Gusto**



~	UK, CH, DE, AT, FR, ES, PT, IT, NL, LU, BE, GR	230 V, 50 Hz	max./máx./maks. 1500 W
---	--	--------------	------------------------

<b>P</b>	max./máx./maks. 15 bar/bares	 600 ml	 3 kg	 5°C - 45°C 41°F - 113°F	 A = 15.9 cm B = 28.7 cm C = 22.0 cm
----------	---------------------------------	--	--	---	---



**EN** Product range  
**DE** Produktübersicht  
**FR** Gamme de produits  
**ES** Gama de producto

**PT** Gama de Produtos  
**IT** Gamma di prodotti  
**NL** Productassortiment  
**GR** Συλλογή προϊόντων

**NESCAFÉ**  
**Dolce**  
**Gusto.**



Hot Beverage  
 Heissgetränk  
 Boisson chaude  
 Bevanda calda  
 Bebida caliente  
 Bebida quente  
 Warme drank  
 Ζεστό ρόφημα



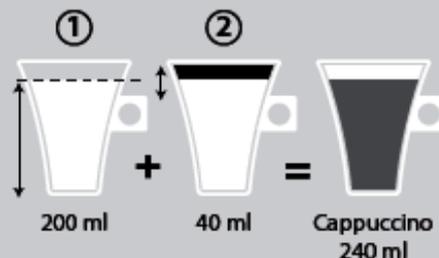
### ESPRESSO



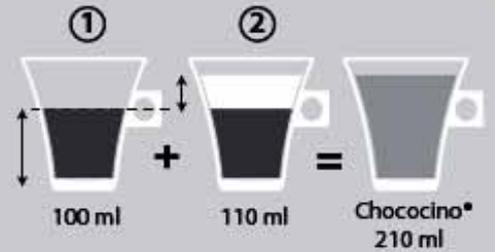
### CAFFÈ LUNGO



### CAPPUCCINO



## CHOCOCINO



## LATTE MACCHIATO



## AROMA / CAFFÈ CREMA GRANDE



Cold Beverage  
Kaltgetränk  
Boisson froide  
Bevanda fredda  
Bebida fría  
Bebida fría  
Koude drank  
Κρύο ρόφημα



## CAPPUCCINO ICE





**EN** First use  
**DE** Erste Inbetriebnahme  
**FR** Première mise en service  
**ES** Primera puesta en funcionamiento

**PT** Primeira utilização  
**IT** Prima messa in funzione  
**NL** Eerste gebruik  
**GR** Πρώτη χρήση

**NESCAFÉ**  
**Dolce**  
**Gusto**





**EN** Preparing a beverage  
**DE** Getränkezubereitung  
**FR** Préparation d'une boisson  
**ES** Preparación de una bebida

**PT** Preparação de bebidas  
**IT** Preparazione delle bevande  
**NL** Bereiding van de dranken  
**GR** Προετοιμασία ροφήματος

**NESCAFÉ**  
**Dolce**  
**Gusto**









**EN** If no liquid comes out...  
**DE** Wenn keine Flüssigkeit herausfließt...  
**FR** S'il n'y a pas de sortie de liquide...  
**ES** Si no sale líquido...

**PT** Se o líquido não sai...  
**IT** Se nessun liquido fuoriesce...  
**NL** Wanneer er geen drank uit het apparaat komt...  
**GR** Εάν δεν ρέει υγρό...

1



High pressure  
 Hoher Druck  
 Haute pression  
 Alta pressione  
 Alta presión  
 Alta pressão  
 Hoge druk  
 Υψηλή πίεση



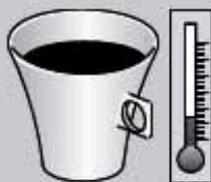
2



KRUPS F054

**EN** Descaling every 3-4 months  
**DE** Entkalkung alle 3-4 Monate  
**FR** Détartrage tous les 3-4 mois  
**ES** Descalcificación cada 3-4 meses  
**PT** Descalcificação a cada 3-4 meses  
**IT** Decalcificazione ogni 3-4 mesi  
**NL** Om de 3-4 maanden ontkalken  
**GR** Αφαίρεση αλάτων κάθε 3-4 μήνες

**NESCAFÉ**  
**Dolce**  
**Gusto**



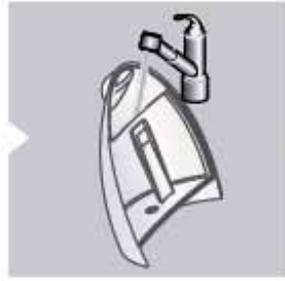
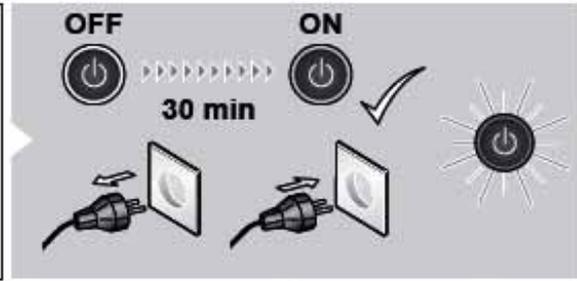
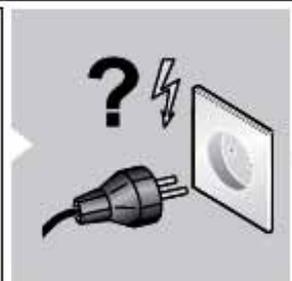




EN Troubleshooting  
DE Störungsbehebung  
FR Dépannage  
ES Resolución de problemas

PT Resolução de problemas  
IT Guasti  
NL Storingen oplossen  
GR Αντιμετώπιση προβλημάτων

NESCAFÉ  
Dolce  
Gusto





**Cet appareil peut présenter des risques si les présentes instructions et consignes de sécurité sont ignorées. Conserver ces instructions.**

En cas d'urgence, débrancher immédiatement la fiche électrique de la prise de courant.

Ce produit est destiné exclusivement à un usage domestique. En cas d'usage commercial, d'utilisation incorrecte et de non-respect des présentes instructions, le fabricant décline toute responsabilité et la garantie devient nulle. Utiliser seulement les capsules NESCAFÉ DOLCE GUSTO fournies. En cas d'absence prolongée, par exemple vacances, vider l'appareil, le nettoyer et le débrancher.

La tension doit être conforme aux indications de la plaque signalétique. Brancher l'appareil sur des prises de courant munies d'une prise de terre. L'utilisation d'une connexion incorrecte rend la garantie nulle.

Ne pas placer le cordon d'alimentation près d'une source de chaleur, d'arrêtes vives, etc. Ne pas laisser pendre le cordon (risque de trébuchement). Ne pas saisir le cordon avec des mains humides. Ne pas tirer sur le cordon pour débrancher la fiche. Ne pas utiliser l'appareil s'il est endommagé. Pour éviter des dangers, faire réparer et remplacer le cordon exclusivement par le service client NESCAFÉ DOLCE GUSTO.

Ne pas poser l'appareil sur une surface chaude (par ex. plaque chauffante) et ne jamais l'utiliser à proximité d'une flamme nue.

Ne pas mettre l'appareil en service s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il présente des dommages. Informer dans ce cas la hotline NESCAFÉ DOLCE GUSTO.

Pour des raisons de santé, ne remplir le réservoir qu'avec de l'eau potable. Ne fermer la tête d'extraction que lorsque le porte-capsule est mis en place dans la machine. Ne pas ouvrir la tête d'extraction pendant la

marche. L'appareil ne fonctionne pas sans porte-capsule. Ne pas ouvrir le levier avant que l'interrupteur ON/OFF cesse de clignoter. Ne pas mettre les doigts sous le bec de sortie pendant la préparation de boissons. Pour éviter des blessures, ne pas toucher l'aiguille de la tête. Toujours rester près de l'appareil pendant la préparation de boissons. Ne pas mettre l'appareil en marche sans bac d'égouttage et sans grille, sauf en cas d'utilisation d'une très grande tasse. Ne pas utiliser l'appareil pour préparer de l'eau chaude. Ne pas trop remplir le réservoir d'eau. Conserver l'appareil / le câble / le porte-capsule hors de portée des enfants.

Ne pas désassembler l'appareil et ne rien mettre dans les ouvertures. Toute opération autre que l'utilisation, le nettoyage et l'entretien ordinaires est réservée aux centres de service après-vente autorisés par la hotline NESCAFÉ DOLCE GUSTO.

**Cet appareil n'est pas destiné aux enfants ou personnes souffrant de troubles mentaux ou physiques - sauf si l'utilisation de l'appareil fait alors l'objet d'une surveillance adéquate.** Les personnes qui ne sont pas ou peu familiarisées avec l'utilisation de cet appareil doivent d'abord lire et entièrement comprendre ce mode d'emploi et, si nécessaire, demander de l'aide à la personne responsable de leur sécurité.

**Le porte-capsule est pourvu d'un aimant permanent.** Eviter de placer le porte-capsule à côté d'appareils et d'objets susceptibles d'être endommagés par aimantation, par ex. cartes de crédit, disquettes et autres supports de données, cassettes vidéo, postes de télévision et écrans d'ordinateur à tubes, montres mécaniques, aides auditives et haut-parleurs.

**Patients munis d'un stimulateur cardiaque ou d'un défibrillateur: ne pas tenir le porte-capsule directement au-dessus du stimulateur cardiaque ou du défibrillateur.**

Avant d'effectuer des travaux de nettoyage/d'entretien, débrancher l'appareil et le laisser

refroidir. Vider et nettoyer le bac d'égouttage et le bac à capsules tous les jours. Ne jamais nettoyer ou plonger la fiche électrique, le cordon d'alimentation ou l'appareil dans un liquide. Ne jamais nettoyer l'appareil sous l'eau du robinet, le laver au jet ou le plonger dans l'eau. Ne pas utiliser de détergents pour nettoyer l'appareil. Nettoyer l'appareil seulement avec des éponges/brosses douces. Nettoyer le réservoir d'eau avec une brosse pour biberon. Rincer après le démarrage le réservoir d'eau et nettoyer l'appareil pour éliminer les restes de détartrant.

Après l'emploi de l'appareil, toujours enlever la capsule et nettoyer la tête selon les instructions de nettoyage. Utilisateurs allergiques aux produits laitiers: rincer la tête conformément aux instructions de nettoyage (voir page 9). Éliminer les capsules avec les ordures ménagères.

L'emballage est constitué de matériaux recyclables. Contacter l'autorité locale compétente pour plus d'informations sur le recyclage.

Priorité à la protection de l'environnement!



L'appareil contient des matières susceptibles d'être récupérées ou recyclées. Le déposer au point de collecte de déchets prévu à cet effet. Cet appareil porte un marquage conforme à la directive européenne 2002/96 CE, relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques – DEEE). La directive fixe le cadre réglementaire pour le renvoi et le recyclage d'appareils éliminés dans l'UE.

Noter que l'appareil consomme de l'électricité en mode veille (0.4 W/heure).